

Za Objednatele:
č. dodatku: A/6/18/5160/011/02

Dodatek č. 2 ke smlouvě o poskytování dodávek a služeb k softwaru PTV VISION

Sml. č. A/6/18/5160/011

uzavřený ve smyslu § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku
(dále jen „dodatek“)

I. Smluvní strany

1. AFRY CZ s.r.o.

se sídlem Magistrů 1275/13, 140 00 Praha 4, Michle

IČO: 45306605

DIČ: CZ45306605

bankovní spojení: HSBC Continental Europe, Czech Republic

č.ú.: 2115303107/8150

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, spis. zn. C8073

zastoupena: Ing. Petrem Košanem, jednatelem společnosti

kontaktní osoba ve věcech smluvních: [REDACTED]

kontaktní osoba ve věcech technických: [REDACTED]

datová schránka: ay4ur5q

(dále jen „**Poskytovatel**“ nebo „**Dodavatel**“)

a

2. Technická správa komunikací hl. m. Prahy, a.s.

se sídlem Veletržní 1623/24, 170 00 Praha 7 - Holešovice

IČO: 03447286

DIČ: CZ 03447286

bankovní spojení: Česká spořitelna a.s.

č. účtu: 6087522/0800

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném u Městského soudu v Praze, spis. zn. B 20059

datová schránka: mivq4t3

Při podpisu tohoto Dodatku jsou oprávněni zastupovat Nabyvatele dva členové představenstva společně, z nichž nejméně jeden musí být předsedou anebo místopředsedou představenstva.

(dále jen „**Nabyvatel**“ nebo „**TSK**“)

(dále společně jen „**Smluvní strany**“ nebo jednotlivě „**Smluvní strana**“)

Za Objednatele:
č. dodatku: A/6/18/5160/011/02

II. Předmět dodatku

Smluvní strany dnešního dne uzavírají tento Dodatek č. 2 (dále též jen „Dodatek“) ke Smlouvě o poskytování dodávek a služeb k softwaru PTV VISION č. A/6/18/5160/011 ze dne 2.8.2018, ve znění Dodatku č. 1 (dále jen „Smlouva“), která upravuje vzájemná práva a povinnosti vyplývající z dosavadních ujednání. Smluvní strany se dohodly na Upgrade stávající licence č. 900035104 včetně zajištění její softwarové podpory.

III. Změna čl. 5. Smlouvy (Předmět smlouvy)

Bod 5.1.1.

V dosavadní tabulce se nahrazuje text v řádku 5. tímto zněním:

| | | | | |
|----|-----------|-----------------|--|---|
| 5. | 900035104 | Vissim Advanced | Signals (Vissig, VisVAP, Balance, Epics, RBC Level 3) / Public Transport / Com / Meso / Dynamic Assignment / Managed Lanes | X |
|----|-----------|-----------------|--|---|

IV. Změna čl. 7. Smlouvy (Cena služeb)

Bod 7.3.2.

V dosavadní tabulce se nahrazuje text v řádku 7. a řádku „CELKEM“ tímto zněním:

| | | |
|---------------|-----------|------------------|
| 7. | 900035104 | 3 604,00 |
| CELKEM | | 31 053,00 |

V. Změna čl. 8. Smlouvy (Platební podmínky)

- 1) Smluvní strany se dohodly, že čl. 8. odst 8.1. Smlouvy, věta druhá, se upravuje následně:
Licenční období je stanoveno od 1.1. do 31.12. běžného roku. Smluvní strany konstatují, že platba za licenční období od 1.1. 2023 do 30. 6. 2023 nebyla dosud hrazena.
- 2) Smluvní strany se dohodly, že čl. 8. odst. 8.2. Smlouvy, se upravuje následně:
Roční poplatek za maintenance dle bodu 5.1.3 ve výši dle čl. 7.3. tohoto Dodatku, bude fakturován ve dvou splátkách vždy k datu 1.1. a k 1.7. každého roku. K těmto termínům budou sjednocovány všechny licenční platby.
- 3) Čl. 8. se doplňuje o odst. 8.4. následujícího znění:
Platba za Upgrade stávající licence č. 900035104 ve výši 3.850 Eur, je splatná následujícím způsobem: Poskytovatel ohledně tohoto Upgrade vystaví a doručí Nabyvateli fakturu do 5 dnů ode dne uskutečnění zdanitelného plnění. Dnem uskutečnění zdanitelného plnění je den předání licenčního klíče Poskytovatelem, odeslaným e-mailem na e-mailovou adresu Nabyvatele: [REDACTED]

VI. Změna čl. 10. Smlouvy (Závěrečná ustanovení)

Odst. 10.5 se nahrazuje následujícím zněním:

10.5. Compliance doložka a protikorupční doložka

- a) Poskytovatel bere výslovně na vědomí Etický kodex pro dodavatele/obchodní partnery TSK a zavazuje se jej při plnění této Smlouvy dodržovat, nebo zajistit dodržování odpovídajících povinností ve stejném rozsahu na základě vlastního (jiného) etického kodexu. To se týká jak oblasti obecných Compliance zásad Nabyvatele, tak i specifických požadavků vztahujících se k nulové toleranci korupčního jednání a celkovému dodržování zásad slušnosti, poctivosti a dobrých mravů.
- b) Poskytovatel výslovně prohlašuje, že si je vědom kontrolních i sankčních oprávnění Nabyvatele vyplývajících z Compliance doložky a protikorupční doložky; a že s nimi souhlasí.
- c) Podrobně jsou práva a povinnosti Smluvních stran rozvedeny v příloze č. 1 Compliance doložka; a dále v příloze č. 2 Protikorupční doložka. Obě tyto přílohy tvoří nedílnou součást tohoto Dodatku.

VII. Ostatní ujednání

1. Tento Dodatek je nedílnou součástí výše uvedené Smlouvy. Ostatní ustanovení této Smlouvy, která nejsou tímto Dodatkem výslovně dotčena, zůstávají beze změny v platnosti a účinnosti.
2. Tento Dodatek je vyhotoven ve třech stejnopisech s platností originálu, přičemž dvě vyhotovení obdrží Nabyvatel a jedno vyhotovení Poskytovatel. V případě, že je Dodatek uzavírán elektronicky za využití kvalifikovaných elektronických podpisů, postačí jedno vyhotovení Dodatku, na kterém jsou zaznamenány kvalifikované elektronické podpisy zástupců Stran v souladu s příslušnými ustanoveními zákona č. 297/2016 Sb., o službách vytvářejících důvěru pro elektronické transakce.
3. Tento Dodatek nabývá platnosti dnem jeho podpisu oběma smluvními stranami a účinnosti dnem jeho zveřejnění v registru smluv.
4. Pro případ, že tento Dodatek není uzavírán za přítomnosti obou Smluvních stran, platí, že Dodatek není uzavřen, pokud jej Poskytovatel či Nabyvatel podepíše s jakoukoliv změnou či odchylkou, byť nepodstatnou, ledaže druhá Smluvní strana takovou změnu či odchylku následně písemně schválí.
5. Smluvní strany výslovně sjednávají, že uveřejnění tohoto Dodatku v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), zajistí Nabyvatel.
6. Smluvní strany prohlašují, že je jim znám obsah tohoto Dodatku, že s jeho obsahem souhlasí, že považují obsah tohoto Dodatku za určitý a srozumitelný a že jsou jim známy všechny skutečnosti, jež jsou pro uzavření tohoto Dodatku rozhodující. Na důkaz připojují své podpisy.

Za Objednatele:
č. dodatku: A/6/18/5160/011/02

7. Nedílnou součástí tohoto Dodatku jsou přílohy:

Příloha č. 1 - Compliance doložka

Příloha č. 2 - Protikorupční doložka

V Praze dne „dle data el. podpisu“

V Praze dne: „dle data el. podpisu“

Za Poskytovatele
AFRY CZ s.r.o.



Ing. Petr Košan
v Praze
2022.12.14
11:15:08 +01'00'

.....
Ing. Petr Košan
jednatel

Za Nabyvatele

Technická správa komunikací hl. m.
Prahy, a.s.

Filip Hájek

Digitálně podepsal Filip
Hájek
Datum: 2022.12.15
14:08:09 +01'00'

.....
PhDr. Filip Hájek
místopředseda představenstva



Digitálně podepsal
Mgr. Jozef Sinčák
Datum: 2022.12.15
15:40:01 +01'00'

.....

Příloha č. 1 – Compliance doložka do smluv s dodavateli/obchodními partnery (textace smluvních ujednání):

- 1) Smluvní strany se zavazují jednat takovým způsobem a přijmout taková opatření, aby nevzniklo při plnění této Smlouvy podezření ze spáchání trestného činu, nebo aby trestný čin nebyl spáchán. To shodně platí pro všechny formy účastenství na trestném činu nebo stádia trestného činu. Povinnost se vztahuje na trestné činy přičitatelné právnické osobě dle zákona č. 418/2011 Sb., o trestní odpovědnosti právnických osob a řízení proti nim, ve znění pozdějších předpisů, jako i na trestné činy fyzických osob dle zákona č. 40/2009 Sb., trestní zákoník, ve znění pozdějších předpisů, případně i na zahájení trestního stíhání proti kterékoliv smluvní straně včetně jejich zaměstnanců podle zákona č. 141/1961 Sb., o trestním řízení soudním (trestní řád), ve znění pozdějších předpisů.
- 2) Smluvní strany se zavazují si neprodleně vzájemně oznámit důvodné podezření ohledně možného naplnění skutkové podstaty některého z trestných činů spáchaných v souvislosti s plněním této Smlouvy, především trestného činu přijetí úplatku, nepřímého úplatkářství nebo podplacení, a to bez ohledu na splnění případné zákonné oznamovací povinnosti a nad její rámec. Smluvní strany se dále zavazují k takové informaci přistupovat jako k důvěrné, s výjimkou komunikace s orgány činnými v trestním řízení.
- 3) Dodavatel se seznámil se zásadami, hodnotami a cíli Etického kodexu TSK, které jsou dostupné pod odkazem <https://www.tsk-praha.cz/wps/portal/root/o-spolecnosti/o-spolecnosti-TSK-Praha>. Na základě toho prohlašuje, že má (i) zpracován vlastní etický kodex ve stejném rozsahu, který pokrývá totožné oblasti a zajišťuje tytéž hodnoty a standardy chování, jaké vyznává TSK; dodavatel dále akceptuje, že v případě odlišné úpravy převezme v dílčích záležitostech Etický kodex TSK, nebo (ii) přijímá Etický kodex TSK pro účely plnění této Smlouvy za vlastní a bude jeho prostřednictvím zajišťovat dodržování týchž hodnot a standardů chování, jaké vyznává TSK. Dodavatel bere na vědomí, že naposledy popsané hodnoty a standardy chování vychází mimo jiné i z normy ISO 37001:2016.
- 4) Dodavatel se zavazuje umožnit TSK kontrolu a porovnání obou etických kodexů (na straně TSK a na straně dodavatele), případně prokázat, že přijal za svůj Etický kodex TSK, podle toho, která varianta dle čl. 3) výše nastala. Kontrola dle předchozí věty zahrnuje zejména, nikoliv však výlučně, předložení etického kodexu, příp. dalších compliance dokumentů dodavatele, do kterých bude mít TSK právo nahlížet a pořizovat si jejich kopie.
- 5) Dodavatel bere výslovně na vědomí a souhlasí, že TSK je v odůvodněných případech oprávněno kontrolovat dodržování povinností vyplývajících z Etického kodexu na straně dodavatele. Má se za to, že odůvodněným případem je jakékoliv zjištění, které TSK učiní na základě vlastní činnosti, z veřejně dostupných zdrojů, nebo i na podnět zveřejněný od třetích osob, které se týkají dodavatele a/nebo situací s vyšší mírou korupčního rizika. V případě pochybností, jedná-li se o odůvodněný případ, je rozhodující názor TSK. Prověřované skutečnosti však nesmí být zjevně bezpředmětné (např. účelově vyvolaná tendenční publicita vůči dodavateli, udání směřující vůči dodavateli, které vychází z porušení dobrých mravů, msty, závidivosti či jiných nízkých pohnutek atd.). Poskytnutí součinnosti dodavatele k realizaci kontroly vykonávané TSK zahrnuje zejména, nikoliv však výlučně, písemné či ústní vyjádření dodavatele k předmětné záležitosti. V případě vyšší míry korupčního rizika spojeného s předmětem této smlouvy nebo osobou dodavatele je možné požadovat prokázání implementace/existence opatření srovnatelných se standardy normy ISO 37001:2016. Dodavatel je oprávněn v rámci splnění požadavku na poskytnutí součinnosti předložit libovolné důkazní prostředky.

Za Objednatele:

č. dodatku: A/6/18/5160/011/02

- 6) V případě, že dodavatel poruší čl. 3) této doložky ke Smlouvě, který spočívá v harmonizaci vlastního etického kodexu dodavatele dle Etického kodexu TSK, nebo převzetí Etického kodexu TSK dodavatelem v plném rozsahu, zavazuje se dodavatel uhradit smluvní pokutu ve výši 1.000 Kč za každý, byť i započatý den, po který je v předmětné záležitosti v prodlení, a to až do okamžiku splnění jeho povinnosti.
- 7) V případě, že dodavatel poruší čl. 4) této doložky ke Smlouvě, který spočívá v umožnění kontroly splnění harmonizace etických kodexů, nebo převzetí Etického kodexu TSK dodavatelem v plném rozsahu, zavazuje se uhradit smluvní pokutu ve výši 1.000 Kč za každý, byť i započatý den, po který je v předmětné záležitosti v prodlení, a to až do okamžiku splnění jeho povinnosti.
- 8) V případě, že dodavatel poruší čl. 5) této doložky ke Smlouvě, tj. nebude při poskytování plnění a spolupráci s TSK respektovat zásady a hodnoty vyplývající z Etického kodexu TSK (bez ohledu na to, v jaké formě je přijal), nebo neposkytne TSK součinnost k prověření konkrétního zjištění/oznámení, zavazuje se uhradit smluvní pokutu ve výši 10.000 Kč za každý, byť i započatý den prodlení, po který porušení konkrétní povinnosti trvalo, a to až do okamžiku odstranění tohoto závadného stavu. Bude-li se zjištění/oznámení týkat skutečností s vyšší mírou korupčního rizika, zvyšuje se smluvní pokuta dle předchozí věty na dvojnásobek.
- 9) Sankce uložené dle čl. 6 až 8 této doložky ke Smlouvě mezi sebou lze sčítat, a to až do chvíle splnění povinností dodavatele, kterou zajišťují, nebo do zániku Smlouvy odstoupením ze strany TSK. Součet sankcí však nesmí ve svém souhrnu překročit jednu třetinu (1/3) hodnoty Smlouvy.
- 10) V případě, že dodavatel bude své povinnosti dle čl. 3) až 5) této doložky ke Smlouvě porušovat závažně, dlouhodobě nebo opakovaně, je TSK oprávněno odstoupit od Smlouvy bez dalšího. Závažným porušováním se rozumí naplnění skutkové podstaty korupčního, nebo i jiného trestného činu dodavatelem (bez ohledu na to, byl-li už za něj pravomocně odsouzen), případně i jiné zcela bezohledné jednání rozporné se zásadami a hodnotami Etického kodexu TSK. Dlouhodobým porušováním povinností dle této doložky ke Smlouvě se rozumí nesplnění konkrétní povinnosti v trvání nejméně 30 kalendářních dnů, a pokud by šlo o skutečnosti s vyšší mírou korupčního rizika, tak nejméně 15 kalendářních dnů. Opakovaným porušováním povinností dle této doložky ke Smlouvě se rozumí nesplnění konkrétní povinnosti v nejméně třech paralelních případech, a pokud by šlo o skutečnosti s vyšší mírou korupčního rizika, tak ve dvou paralelních případech. Právo na uhrazení smluvní pokuty ve prospěch TSK nebo právo náhrady škody způsobené TSK tímto není jakkoliv dotčeno.
- 11) Smluvní strany se zavazují a prohlašují, že splňují a budou splňovat po celou dobu trvání Smlouvy, jejíž nedílnou součástí je tato doložka, veškerá kritéria, standardy chování a hodnoty, které ve svém souhrnu vyplývají z Etického kodexu této společnosti.

Za Objednatele:
č. dodatku: A/6/18/5160/011/02

Příloha č. 2 - Protikorupční doložka do smluv s dodavateli/obchodními partnery (textace smluvních ujednání):

- 1) Smluvní strany se dohodly, že při plnění této Smlouvy budou vždy postupovat čestně a transparentně a potvrzují, že takto jednaly i v průběhu zadávacího řízení či vyjednávání o Smlouvě, resp. že takto budou jednat po celou dobu účinnosti této Smlouvy.
- 2) Smluvní strany shodně prohlašují, že neposkytnou, nenabídnou ani neslíbí úplatek jinému nebo pro jiného v souvislosti s obstaráváním věcí obecného zájmu ani neposkytnou, nenabídnou ani neslíbí úplatek jinému nebo pro jiného v souvislosti s podnikáním svým nebo jiného, a že neposkytnou, nenabídnou ani neslíbí neoprávněné výhody třetím stranám, ani je nepřijmou nebo nevyžadují.
- 3) V této souvislosti se smluvní strany zavazují neprodleně oznámit důvodné podezření ohledně možného jednání, které je v rozporu se zásadami podle této doložky ke Smlouvě a mohlo by souviset s uzavřením této Smlouvy nebo jejím plněním.